

PETROZSÉNY és VIDÉKE

TÁRSADALMI, KÖZGAZDASÁGI és VEGYES TARTALMU HETILAP. — MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP REGGEL.

A lap előfizetési ára :

Egyedévre	2 kor.	Egészévre	8 kor.
Három évre	4 „	Egyes szám ára . . .	20 fil.

A lap szellemi részét illető közlemények a „Petrozsény és Vidéke” szerkesztőségéhez ; az előfizetések pedig a kiadóhivatalhoz küldendők. Hírdetések, valamint nyilttéri közlemények mérsékelt áron számíttatnak.

Halottak napján.

A halottak emlékeztetének napja. Szomorú ünnep! De a fájdalmas tonusokat enyhíti a kegyelet melegsége, mely betölti a szíveket; a gondolatok fősége, mely átjárja az elméket.

A halottak birodalmát, a temetőket, benépesítik az élő emberek, kik elzarándokolnak a sírokhoz, hogy ott a porladozó hamvak közvetlen közelében annál frisebb legyen bennök az emlékezet. Az emlékezés azokra, a kik csak voltak és már nincsenek. De az emlékezés bizonyossága annak, hogy még sem multak el teljesen. Maradt utánok valami, a mi túl éli elhamvadó testöket, porladó esontjaikat. És ez a megmaradó valami az, a mi az élő embert sarkalja arra, hogy küzdelsei után minél erősebb nyomokat hagyjon az élnemzedékek által taposott utakon.

A küzdő ember nemesebb ámbíciói kiterjednek azokra a hatásokra is, mik megmaradnak majd a halál után, a mikben ő már nem gyönyörködik. Ez a nemesebb ámbíció feszíti a közélet embereinek kebelét. Ez teszi őket különbbé mint a többi. Mert alkotásokat hagynak magok után, vagy ha tevékenységök rendjén nem is tudtak maradandó alkotásokat teremteni, legalább törekvéseikkel szabnak irányzatokat a társadalmi életben.

Halottak napján ezekről essék az emlékezés. És emlékezvén róluk nagy fájdalommal látjuk, hogy a magyar közélet jelesei sorra hullanak el körünkől. Ebben az esztendőben is mely elválaszt az elmúlt halottak napjától egész esomó

nagy emberünk dőlt ki a magyar közélet küzdő teréről. A magyar közselem keservesen érzi meg azt a változást, melyet a magyar közélet igazi nagyságainak gyors egymásutánban történt elhalálózása támasztott.

Elmondhatjuk, hogy a magyar közélet ereje, hatalma, nagyratörő vágyakozása ott van a temetőben, azokban a sírokban, melyekhez halottak napján kizarándokolunk. Megemlékezünk az alattuk nyugvókról. És ezzel mintha eleget is tettünk volna a vallási, erkölcsi és hazafias kötelességeknek. Pedig a nagyokra való emlékezésnek nagyobb jelentősége kellene, hogy legyen. Az emlékezésnek meg kellene termékenyítenie a szíveket és az elméket is. A fájdalomba, mit sirjuk mellett érzünk, bele kellene vegyülnie azoknak a törekvéseknek, mik őket bevítették, sarkolták közéleti cselekvésre bírták, nemzeti alkotásokra képesítették.

Reményünket ha elvesztettük, bizalmunk ha megtántorodott, ott a temetőben nagyjaink sirjánál feltámad reményünk, visszatér bizalmunk, kibékülünk a jelennel. Azok a sirhalmok dícső multunk örök tanúi. Leborulva ünneplünk, hodolunk, nagyjaink emléke előtt. Ez a nap nem a küzdelem, de a megbékülés, a vigasztalás napja. A mai napon egyesülni fog a nemzet a mindeneke egyező haza szent nevében.

Nem marad sir koszorútlan, nem lesz emlék virágtalan, honfi érdem említetlen.

A kor kiméletlen sivár küzdelsei közepette a nagyok temetője a mi igazi mentsvárunk. Erős várunk nekünk a mult, nem űzhet ki onnan minket senki. Csaba vezér hadai egyre szaporodnak

ezer év óta s ez a sereg, a temetőben nyugvó nagy fiaink serege, hívó szózatunkra harcra készen áll. Ne csüggedjünk! A jelen ezer veszélye és vihara sem söpörhet el minket, ha hívek maradjunk multunkhoz s méltó marad hozzá kegyeletünk.

Halottak napján, mikor emlékezünk, az elhunyt jelesokről, kegyeletes érzéseink, vallásos áhítatunk, a föltámadásba belekapaszkodó hitünk összeforr azzal a vágygyal: adná gondviselésünk, hogy a temetőben porladozó jelesek emlékezete nyomán föltámadjon közszellemünkben az erő, a nemesre, a nagyra törekvő akarat. Ez adhatna azután újra tartalmat a magyar közéletnek.

S mikor nagyjaink sirján lobogó láng hirdeti a multat, emlékezzünk meg az élet harcában elhullott közatonákról is. Apró mécsvilága, szerény vadrózsája annak a sok korhadtt fake-resztnek, az is drága nekünk. Együtt küzdöttek hadvezér, közlegény egyként becsüljük őket halálukban is. S miként egybe olvad fákllya, mécsvilága, akképen olvadjon össze nemzetünk a kegyelet és emlékezet ünnepén.

KÜLÖNFÉLÉK.

— Halottak napja előestéjén Petrozsényben nagy kegyelettel rója le a lakosság a megemlékezés adóját elköltözött övéinek öröklakánál, a sírkertben. A róm. kath. plebánia egyik lelkésze f. hó 1-én este a temetőben alkalmi beszédet mond. Ugyan e nap délutánján a református templomban is könyörögnek az elhunytak lelki nyugalmaért.

„Petrozsény és Vidéke” tárczája.

Halottak napján.

Halvány, de mosolygó az arca
Szegény fiu, és ajka kék . . .
Hogy a halál vonaglik rajta,
Szegény fiu nem tudja még.

Hogy ő beteg? — Oh azt belátja,
De biztatják az orvosok,
Hogy az a kis szív dobogása,
Nem soká véget érni fog!

S hogy majd iszunk egy jó pohár bort,
De hogy most tiltva van neki,
Ámbár — úgy mond — azért a doktort
Ő néha-néha rászedi.

S hogy van neki egy szép mátkája
Kinek szeretmet esküvél . . .
. . . A köny csordult ki két szeméből
Ő — lakodalmáról beszélt!

Egybe roskadt sir a temetőbe,
Keresztfája oldalt döntve rajt.
Egy-egy fűszál mered ki belőle,
A mit a szél ide s tova hajt.

Régen volt az, a mikor szegény élt,
Vajh! kit takar ez a sirhalom?!
. . . Nem tehetek egyebet, szegényéért,
— Keresztfáját megigazítom . . .

W.

A halott rózsája.

Kinn a temetőben
Leborul egy árva
Valamelyik sírnak
Süppedő halmára.

Kinek a sirjándl,
Csak ő maga tudja, —
Leszakít egy rózsát
S kebelébe dugja.

„Sirhalom rózsáját
Kis lányka ne tépd le,
Eljön majd a halott
Egy éjszaka érte.”

Megcsillan egy könyecsepp
Az árva szemében
„Oh csak jöjjön, jöjjön,
Édes anyám értem.”

Brzak Dragamir.

Temetőben.

Bolyongok künn a néma temetőben,
Halott az őszi száradó falombok
Fakó ernyője busan bőlogat.
Nincs semmi nesze: a méldzó magányban
Lábujjhegyen jár a halk fuvalom;
S ha egy levélkét földre ejt az ág,
Oly csendesen száll még az is alá,
Miként a hulló csillagok
Szép nyári éjeken.

Körültem sűrűn fekszenek az alvók,
Szomorgó fejfák ösztövé
Árnyékain pihenve békén.
Csak egy parányi árny a fejfa árnya,
Alig barnítja a hantok gypét;
S mégis azoknak, kik elfáradának,
Nyugasztalóbb e semmiség,
Mint az őserdők koronáiról
Szakadó árnyak egész alkonya.

Mert hát a pusztá temető magánya
Nem oly gonosz, mint sokan képzelik.
Nincs itt keserv és változó szerencse,
Nincs itt nyomor és meddő küzdelem,
De van nagy béke és megérthetetlen
Időig tartó nyugalom.

S mégis ha járom a sírok határát,
Kedvem egyszerre elborul;
Kivágyom innen, ki a rossz világba,

— 25 év óta főigazgató. Hétfőn, m. hó 26-án ülte meg Elischer József főigazgató, kir. tanácsos főigazgatóságának 25 éves jubileumát Nagyszebenben. Elischer hatásköre kiterjed gimnasiunmunkra is, melynek érdekében szívvel lélekkel tett meg mindent arra nézve, hogy ezen intézet e határszéli végponton a magyarosodás erős vára legyen. Örömmel üdvözljük!

— **Wlassics Miniszter** levele vármegyénk érdekében gazdag tanfelügyelőjéhez:

Nagyságos Tanfelügyelő ur!

Hunyadmegyei kir. tanfelügyelői működése harminczadik évfordulóján szívem egész melegevel üdvözlöm.

A lefolyt három évtized alatt Nagyságod kiváló készségét, tehetségét, buzgalmát és hazafias érzését latba vetve, — Hunyadvármegye népoktatásügyét virágzásnak indította, élénk részt vevő e mellett a vármegye minden kulturális mozgalmában.

Kedves kötelességemnek tartom a jelen alkalommal teljes elismerésem fejezni ki Nagyságod előtt, óhajtván, hogy Isten kedvező kegyelméből sokáig működhessek még Nagyságod az eddigi lelkesedéssel és sikerrel, a magyar nemzeti közművelődés szent ügyének szolgálatában.

Fogadja kérem igaz tisztelettem nyilvánítását.

Wlassics s. k.

— **Az orsz. bányászati és koh. egyesület** köszönete.

Budapest, 1903 október 5-én.

IV. Zöldfa-utca 9. sz.

Tekintetes

Községi előjárásának

Petrozsényben.

Az országos magyar bányászati és kohászati egyesület igazgató tanácsa f. hó 5-ikén tartott ülésén, halás szívvel emlékezett meg arról a szíves fogadtatásról, melyben egyesületünket a múlt hóban Petrozsényben megtartott közgyűlésünk alkalmával Petrozsény nagyközség közönsége részesítette.

Midőn igazgató tanácsunk határozata alapján annak jegyzőkönyvi köszönetét tolmácsolni szerencsénk van, tisztelettel kérjük a tek. Előjáráságot, hogy úszinte köszönetünket a petrozsényi nagyjérdemű közönségnek tolmácsolni méltóztassék.

Teljes tisztelettel:

Gr. Teleki Géza s. k.

Gállossy Árpád s. k.

elnök.

titkár.

— **Mindenszentek** ünnepe a folyó évben vasárnapra esvén, a siroknak ezen ünnepnapon ország-szerzte szokásos földszítésre való tekintettel a kereskedelmiügyi miniszter f. évi 67.496 sz. a. kelt rendeletével megengedte, hogy a f. évi november hó 1-re eső vasárnapon virágok, koszorúk, gyertyák, mécses és a sirok díszítéséhez szükséges egyéb tárgyak az egész napon át akadálytalanul árusíthatók legyenek. A sirok díszítéséhez nem használt tárgyak árusítása, önként érthetőleg, ugyanazon korlátozás alá esik, mint más vasárnapokon.

— **Magyar kir. Földmívelésügyi minisz. elismerése** 8411

eln. IV. 3. szám.

A m. kir. országos meteorológiai és földmágnességi intézet felterjesztéséből értesültem, hogy már két évtizeden át eredményes és rendkívül buzgó tevékenységet fejt ki a meteorológiai megfigyelések terén.

Indítatva érzem ennél fogva magamat, hogy ezen önzetlen tevékenységeért elismerésemet és köszönetemet fejezzem ki.

Kelt Budapesten, 1903 évi október hó 7-én.

Tekintetes

Nagy Miklós urnak

Darányi.

Petrozsény.

— **Áthelyezés.** Gaál Zsigmond postatisztet, ki évek óta működik Petrozsényben előjáróinak teljes megelégedésére s ki az utóbbi időkben szabadidejében irodalommal is foglalkozott, mit igazol az a csinos füzet mit „Uttalan utakon” czimmel kiadott s a „Petrozsény és Vidéke” nyomdájában 1 koronáért egy pár példányban ma még kapható, — a postaigazgatóság áthelyezte Brassóba.

— **Esküvő.** Szentgyörgyi Ferencz jónévi petrozsényi iparos m. hó 27-én vezette oltár elé özvegy Schmiéd Edéné született Lintner Florentinát. Este a lakodalmi áldomást a Wagner szálloda nagytermében költötték el. Násznapok voltak Wagner Gyula és Joánovits János ip. test. elnök. Szép pohárköszöntőben üdvözölte az új párt Gr. Toldalagi Samu plebánus. Jó ételek, jó italok és Péter Károly zenekarának kellemes akkordjai mellett a vidám társaság reggelig mulatott.

— **Esküvő.** Máthé Sándor petrozsényi jónévi asztalos mester november hó 15-én esküszik örök hit-séget Déván az ev. ref. templomban Németh Sándor kedves leányának Veronának.

— **A petrozsényi iparosifjak** önképzőkörének október hó 24-iki szüreti bálja úgy erkölcsileg mint anyagilag igen szépen sikerült; a reggeli órák vetettek véget a jókedvnek. A jótékonycélú tekintve felülfizettek:

Andreics János 5 kor., Grausam Károly, Steiner Salamon, Ullman Lipót és Herman Adolf 3—3 kor., Kósa Mihály 2 kor., Veiler Viktor 1.60, Káló János 1.40, Pech Mihály, Czihofsky Ferencz, Jasek Ferencz, Horváth Károly és Wach Ferencz 1—1 kor., Bartalics András 60 fill., Bogdán Mihály, Volcz József, Grosek N., Stenger János, Gutman József és N. M. 40—40 fillér. Koler József, Szász József 1—1 korona. A kör előjárósága e helyen is halás köszönetet mond az áldozatkész adakozóknak.

— **Az iparosifjak petrozsényi önképzőköre** f. hó 1-én vasárnap d. u. 2 órától kezdődőleg tartja első közgyűlését a salgótarjáni bányatársulat vendéglőjének nagytermében.

— **Uj köszénbányák** Hunyadvármegyében. Az erdélyi érzékenység peremén, Brád Nagyhalmagy között, ez év nyarán hatalmas széntelepekre bukkanak. Dr. Körmendy Gyula brádi járásorvos azóta több mint husz helyen tárt föl a mediterrán körü szentet a Fehér-Körös mind a két partján. A körösvölgyi barna szén jö-minőségű. A bányák megtekintésére e hó 25-én bizottság szállott ki, melyben részt vett Bisehitz Lajos a Felső-magyarországi Bánya-társulat vezérigazgatója is. A bizottság nagy elismeréssel szolt a szénbányákról, a melyek hivatva vannak az arad-vidéki alföldet szén-nel ellátni, azért az arad-és-arádi vasutak igazgatósága legutóbb tartott ülésében elhatározta, hogy a körösvölgyi szénbányaszat minden erejéből támogatja.

— **„Hunyadmegye közgazdasági leírása”,** most jelent meg. Irta Téglás Gábor, a magyar tudományos akadémia tagja. Az érdekes adatoknak egész halmaza van összegyűjtve e füzetben, a legérdekesebb és tanulságosabb összeállításban. Minden vármegyei embernek, de legkivált nekünk zsilvölgyieknek meg kellene szerezniünk e tanulságos művet, hol tudományos ismerete foglaltatik a Zsilvölgy ipari, kereskedelmi s általán közgazdasági tevékenységének.

— **Bővítik a petrozsényi all. el. iskolát.** A vall és közoktatásügyi miniszter folyó évi 68414 sz. alatt elrendelte ezen iskolánál két új tanterem építését. A tervezet és a költségvetés elkészítésére vonatkozólag a kir. tanfelügyelőség már meg is kereste az építészeti hivatalt. Az új tanterem a község Livazény felőli részén, a Malea hídon túl, a kórházzal szemben lévő nagy iskolai telken lesznek elhelyezve. Eme örvendetes tudomásul szolgáló intézkedés által biztosra vehetjük, hogy csak idő kérdése a nyolczadik és 9-ik tanítói állás létesítése, ezzel kapcsolatban a férfi tanerők szaporítása is ezé-lul van kitűzve, hogy az igazságos arány a négy nővel szemben meg legyen.

— **Romániába** küldendő egyszerű levelekre nem 20 filleres hanem 25 filleres bélyeg ragasztandó. A romániai posta máskint kettős bírsággal terheli meg a czimzettet.

— **Feltörték** Romániában a Szurdok szorosban lévő határszéli vámhivatali pénztárát. Egy Sánta nevű, magyarországi illetőségű, romlotterkölesű suhancz, kit gázteftéttel nálunk már többször megbüntettek, kivándorolt Romániába, hogy sülyedésének utján ott próbáljon szerencsét. Beállott az odavaló vámhivatal fő-nőkéhez kocsinak. Október hó 29-én éjjel aztán belopodott az irodába, feltörte a pénztárt s mintegy 300 koronát, mert több nem volt, zsebre rakva visszatért hozzánk. Reggel már Petrozsény határát mérte. A vámhivatal a szurduki csendőrségnek panaszolta el először az esetet, melynek két tagja oly ügyesen kereste meg a nyomot, hogy 30-án délelőn már biztonságba volt helyezve a betörő. Éppen akkor csípték meg Baniczán mikor belépett az állomásba, hogy jegyet váltson egy Piski felé irányított személyvonatra. Odáig gyalog ment.

Redakció.

(Egy fiatal hírlapíró naplójából.)

Irta: Károlyi Lajos.

Egy ködös őszi délután egyedül mentem épen azon a széles, aszfaltos utcán, ahol Kohn ur, a nagy antiszemita lakott, mikor valami szokatlan elenséget vettem észre az utca tulsó oldalán. Feltámadt bennem a hírlapíró s blazirtságomat elűzte a szenzáció utáni vágy. Tyja! a lap! . . . Semmiség! Valami szegény ördögöt ütött el a villamos. Ki gondol most a szegény ördögökkel, mikor ugy is van gondunk elég. Itt a tél! S hol a futeni való? Neki már jó, mert futenek valahol neki. Talán a pokolba! Mindegy. Csakhogy futenek.

Kohn ur pedig épen kilépett a kapu s utánam jött, hogy megtudjon valamit. Régen messze jártak már a mentők azzal a vén csavargóval s mi új diskurzusba kezdtünk. De visszatérünk önkénytelenül az előbbi jelenetre. Pedig dehogy is volt érdemes! Kohn ur már régen ismerte egy lebutból azt az embert, ahol megszokott fordulni, mikor modeltek keresett a „Sötétség nappal”-hoz. Örökké részeg volt s vörös volt az orra, mint egyáltalán az iszákosoknak. De valami szörnyű kedélyesség ült az arcán, különben ha a pálinkával beszélt; ilyenkor meg volt elégedve az emberekkel, a kiket különben gyűlölt. Már kopaszodott, mondta Kohn ur s nem a tudománytól, sem a nélkülözéstől, de attól a tizenöt esztendőttől, amit Vácson töltött. Valami embert ütött agyon, aki aztán — az ostoba — meghalt. Pedig olyan nyomorultul gyöngye ütés volt. Tadott volna hatalmasan nagyobbat is . . . Aztán hogy beszélt arról a gyilkosságról! Mert a feleségét elszerezte valamelyik társa, akivel a gyárban együtt dolgozott s aztán — nos egy ütés és vége. Mintha egy

csirkenyákát tekerte volna ki. Olyan egyszerű az! . . . Most pedig ötlet ütötte agyon a villamos. Vagy szét-tépte. Ahogy tetszik. Nem megtorlás ez, nem! Egyszerű véletlenség; mert az egész világ, az erkölcsök, az érzelem mind s aztán az a sok komédia, a mi így az emberek között történik s a mit életnek neveznek: mind merő véletlenség. Maga ez az őszi idő, meg a sárguló, hulló levél nem más, mint véletlen. Mi pedig, akik gondolkodunk a véletlen vagyunk megtestesítve.

— Lássá kedves barátom, szolt a vén obtimista, az antiszemita Kohn ur, — nem is így kell felfogni az életet. Önök kis pesszimizták azt gondolják, hogy minden csak azért van, hogy az ember — tehát ön is — bosszankodjék. Hohó; ha ön ennek a vén gazembernek a tragédiáját fel akarja dolgozni, akkor kinevetem. Mert ninesen benne semmi eredetiség. Hogy fog ez holnap a lapban jönni! Mi? Én dolgozom most egy igazi reális munkán, amely eredeti felfogással fogja önök elé adni az életet. Ugy, amint azt egy okos, egy nyugodtan okos ember felfoghatja, jobban mondva, mint ahogyan annak fel kell fogni Gondolt-e arra, hogy ennek a csavargónak a lelke mélyen nagy gondolatok lehettek és érzelmek, amik kitörésre vártak. Am azok a gondolatok egy új gyilkosságot czéloztak, ami rettenetesebben volt megalkotva annál, amiért tizenöt évet szenvedett már egyszer. Azok az érzelmek, amik ott mélyen gyökereztek egy lelki mocsár közepén talán a társadalmi rendnek egy új, csupán az érzelemmel fektetett etikának az alapját szakgatta volna fel. Aztán jön a villamos és azok az érzelmek az utolsó szívdobbanással megszűntek lenni; azok a gondolatok az utolsó horgéssal beievesztek a mindenségbe és én nagyon meg-vagyok elégedve a teoriámmal. — A rosszban, a borzasztóban láthatjuk a jót, csak persze elfogulatlanul kell keressünk, nem úgy, mint önök.

Ujjongó, síró emberek közé,
Hol az örök harc harsondja zúg,
S forrongó, tarka élet zakatol.

Mit ér nekem, hogy nincs a sirba' bánat,
Ha az örömmel sincsen ott helye?
Mit ér nyugalma, hogyha szertemálló
Testem nem érzi azt már oda lenni?
S mit ér az álom a nagy éjszakában,
Ha ébredés nem édesíti meg?

Bizony, bizony az érzéketlen sirok
Egész tengernyi roppant éjjelével
Fölér a napnak egy kis sugárszála!
Bizony, bizony a legnagyobb seb is,
Mit e küzdelmes élet ál,
Drágább nekem a tompán altató
Siket koporsók nyugodalminál.

S azt a piczinyke kerti kis virágot,
A mit mosolygó ifju hitvesem
Szerelme olykor kalapomba tűz,
Oda nem adnám minél ama
Tömértelen virágért, melyeket
Sok ezredé alatt majd síromon
Fakaszt az életőztő fényű nyár,
S fagybontó kikelet

—»»—

— **Golya a vonaton.** Mult hó 21-én a 93.12 számú személyvonaton Livadia közelében, ez a sokak által irigyelt jómádár, egy ép egészséges leánykával ajándékozta meg Troszter József kömives feleségét. Ebből az alkalomból is Bordán kalauz igen ügyesen járt el, — már Kalán mellett észrevéve a golyamadar szárnyacsapódásait. Puji táviratilag hívta fel segítségnyújtásra, a mi meg is történt, mert ott várt a puji néni s Petrozsényig kísértte a babát és mamát. Aztán mondja még valaki, hogy a vasutasok nem elég tapintatosak és figyelmesek.

— **Színész.** Berki Ferenc színigazgató jó hírű színtársulatával Petrozsénybe érkezik, hogy válogatott darabokkal bemutassa nagyközönségünkben, — honnan mintegy két évvel ezelőtt elég szép eredménnyel és sikerrel távozott — a színműirodalom újabb termékeit. Berki színigazgató kell tudja, hogy Petrozsény közönsége az igyekezettel, ha az színvonalán áll a kor kívánalmainak, lelkesedéssel támogatja, örömet lel a sikerült előadásokban sőt mi több képes a következő estélyekre reklámozni is csinálni, de azt is kellett hallja Berki ur, hogy megverte az isten azt az igazgatót a ki hozzánk döcögő, nyikorgó szekeren hozott tagokkal állít be. Mi Berki igazgatóban bízunk; az a pártolás, melyet ő már itt kiérdemelt, benne az ámbiciozus színigazgatót fogja újra bemutatni. Szép nyilatkozatokat olvastunk eddigi működéséről. Hétfőn f. hó 2-án előadják: az

Örök törvényt. Színmű 3 felvonásban. Irtai: Csiky Gergely. (Rendező: Berki Ferenc.) Személyek: Orláthy György törv. elnök Berki Ferenc Anna, neje Recskei Hermin Judit, ennek leánya Szigethy I. Sylvia, Orláthy leánya első házasságból Jászai Olga Marcell K. Pálfi János Bella, neje Krassóiné Szentgróthy Somogyi K. Alberti Vilmos Sárközi Mátyás Gusztáv Krassói Rozgay Endre Nagy Kálmán Egyed Lajos, aljegyző Szerdahelyi Kovács, irnok Szigethy L. Róza, szobaleány Beregi Lujza Inas Sente

Történik Orláthy nyaralójában. Idő: jelenkor.

— **Irtóztos tűz.** K. vidéki városban nemrég egy szeszgyáros háza kigyuladt. A tűzoltóság tilalma dacára a tulajdonos berohan a veszélyes tűzbe, hogy pénzesládáját megmentse. A hatalmas lángok és a tűr-

hetetlen füst azonban nem engedték, hogy a kétségbeesett ember a ház hátsó részében levő lakószobájába behatolhasson. Vissza kell térnie és már-már ingadozik alatta a roskadó épület, midőn szerencséjére, kapaszkodás közben megakadt az ajtóra szűgezett levélszekrényben, melyet kezében göresösen tartva, lezuhan a földre. Az irtóztos tűz egész vagyonát elhamvasztotta s nem maradt egyebe, mint az a pár értéktelen üzleti levél, mely a levélszekrényben volt és közöttük Török A. és Tsa bankház, — Budapest, VI., Teréz-körút 46. sz. — levele, mely egy megújítási sorsjegyet tartalmazott. Még alig tért magához az óriási csapás hatása alól, midőn azon kellemes hírt hozta a tűz által szerencsétlenül tett és tönkrement gyárosnak a távíro,

hogy a furcsa módon megmentett sorsjegy megnyert a 600.000 koronás nagy jutalmat.

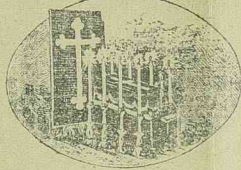
Felelős szerkesztő: Nagy Miklós.

Kiadótulajdonos: Figuli Antal.

Czimbalom-tanító kerestetik egy magánházhoz. Ugyanott egy **kisbögő** 10 forintért eladó. Czim: a kiadóhivatalban.

Egy czimbalom-mester, ki évek óta foglalkozik kitűnő eredménnyel czimbalomtanítással órákat ad háznál a nap bármelyik idejében.

Lakását és nevét megmondja a kiadóhivatal.



Sárosy József

Első Temetkezési Vállalat.

Petrozsény



előállal mindenféle temetéseket **vidéken is** és pedig a legegyszerűbbtől a legdiszesebb kivitelig

A „**TEMETKEZÉSI VÁLLALAT**” Petrozsényben raktáron tart dús választékban érc- és fakoporsókat, továbbá finom nickkoporsókat, sarkophagot, mindenféle szemfedeleket, érc-, mű-, és élővirág koszorúkat, szallagokat, viasz- és szurok fáklyákat. **Fakoporsók 2 kortól kezdve feljebb, érczoporsókat gyermekeknek 14 korától feljebb, nagynak 1 öl nagyságban 70 kortól feljebb 400 koronaig. Diszes öntöttvas sirkeresztet, sirkerítéseket ugyisint márvány sir-emlékeket.**

A „**TEMETKEZÉSI VÁLLALAT**” Petrozsényben

elvállal kápolnák, termek, szobák bevonását gyászszal, hullátszállítást és hozatalát, szóval minden a temetéshez szükségeltető kellekkel.

Sürgőnyezim: **Első Temetkezési Vállalat Petrozsény.**

A gyászeset megtörténtével, a hozzátartozók bármilyen módon tett értesítésére — **vidékre is** — a lehető legrövidebb idő alatt a vállalat megbízottja tisztelettel teendi a rendelmény átvétele végett és gondoskodik annak gyors és pontos kiviteléről.

„**TEMETKEZÉSI VÁLLALAT**”

Petrozsényben

gyászszalmák és gyászfürtök nagyraktára.

Gyászruhák hölgyek és urak számára 12 óra alatt elkészíttetnek.

A legesekélyebb rendelménnyel is gyors és pontos kiszolgálás biztosított.

A Pesti Napló karácsonyi ajándéka.

VÖRÖSMARTY-ALBUM

A Pesti Napló, amely eddigé az Ember tragédiáját, Arany János balladait, Zichy Mihály illusztrációival, Katona József Bánkbanját, a Himfy-Albumot, a Költők-Albumát, tavaly a remek kivitelű Zichy-Albumot, stb. adta olvasóinak a könyvpiacon általános feltűnést keltő kiállításban az idén eddigi kiadványait felülmúló fényűző és pompával aranyvázson kemény kötésben

VÖRÖSMARTY-ALBUMOT

fogja olvasóinak karácsonyi ajándéku adni.

— Én épen nem így gondolkodom, vettem közbe.
— Tudom, tudom. Ön még ma az ifjabb generációhoz tartozik. Egy excentrikus újságíró klikkhez, a kik magukat realistáknak tartják. Keresik a rosszat mindenütt, ugyan ott látják is minden zugban csak hogy a fantáziájuk ezeket a csekélységek megnagyobbitja, eltorzítja. De jön a holnap s önök átváltoznak egy új emberré s lesznek Kohn urnak — igen, nekem — a követője s látni fogják, hogy ma már elévül Herbertnek s Schoppenhauernek a filozófiája, de él az enyém s kár hogy nem állítanak nekem tanszéket az egyetemen! — Soha ilyet! —

— Tessék gúnyolódni, mondotta nagy fölénnyel a vén Kohn. Tessék gúnyolódni! De igazolni fog majd a jövő engem. Az a jövő — kedvesem a mely egy nagyobb életet teremt nem az ellenszenv, a visszaverés, a nagyvölás hátán, hanem egy nemesen egyszerű emberiség keretében. Önök ma gúnyolodnak velem, pedig csak én vagyok a tapasztaltabb, nem tagadhatják. Harmincz küzdelmes esztendő rohant el mellettém s rohant, mert kergettem. Idealista vagyok a legmagasabb értelemben. Nem úgy mint önök tudják. Nem a filozófiám értelmében. Hanem azért, mert törhetetlenül hiszem, hogy az meg fog valósúdni, a mit egy hosszú élet, — harmincz esztendő — alatt megalkottam magamnak. Nem kell nekem az emberek közönye, de elismerése sem. Dolgozom, mert ez erőt ad arra, hogy hidjem az én eszméim győzedelmét. Igen redaktör társ. Nem kell nekem kenyér, mert olyan neveltség tudni azt, hogy csak kenyérről él az ember, nem eszmék diadalra jutásáért. Igen — tette hozzá különös hangszólyozással — lesz idő, amikor ön is meg fog engem ismerni, sőt szeretni s mikor bőven fogok adni az ön tudásomból önnek is, abból a tudásból, amiért ma még kiesüfnak. Most pedig fizessen egy uzsonyát, mert éhes vagyok.

Aztán mentünk, hogy a nagy idealista megigya az uzsonyát kávét, mert elvégre az optimizmus nem tartja az emberben a lelket.

meg magyar diszműben. A Vörösmarty-Albumot megszerezhetik mindazok, akik a Pesti Naplóra

1. egyszerre egy **egész évre** előfizetnek,

2. akik **félre** fizetnek elő és kötelezettséget vállalnak, hogy egy további félreven át előfizetőink lesznek,

3. akik egy **negyedre** fizetnek elő és további háromnegyed éven át való előfizetésre kötelezettséget vállalnak, azok a második évnegyedre szóló előfizetés beszoolgáltatása után kapják meg a Vörösmarty-Albumot,

4. akik **havonta** fizetnek elő és egy egész évi előfizetésre kötelezettséget vállalnak, azok a hatodik havi előfizetés beküldése után fogják megkapni a Vörösmarty-Albumot.

Azon új előfizetőink, akik a Zichy Mihály albumot, az 1903. évre szóló előfizetés alapján mint előlegezett ajándékot bírák azok a Vörösmarty Mihály albumot csak ugy kapják meg, ha egy további egész évre előfizetnek, illetve ha jelen négy pontban felsorolt előfizetési feltételek egyikének eleget tesznek.

A Pesti Napló előfizetési ára: **Egész évre 28 kor., félre 14 kor., negyedre 7 kor. egy hóra 2 kor. 40 fillér.** — **Előfizetni minden hó 1-től és 15-től lehet.**

A „Pesti Napló” kiadóhivatala.

Malea utczában levő
házamnál két kitűnő
pincze kiadó.

Bocsáth Mihály,
livazenyi körjegyző.

Hirdetmény.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség
b. tudomására hozni, miszerint a már előzőleg
jelentett műtermemet megnyitottam. Hol is a mai
korszellemel haladott műizléssel és finom kivi-
telben készített munkák eszközöltetnek, a nagy-
érdemű közönség pártfogását kéri

Teljes tisztelettel
Adler Alfréd,
fényképész.

KÖNYVKÖTÉSZETEMET

as igényeknek megfelelően akként
rendestem be, hogy minden esen
szakmába vágó megbízatást a leg-
pontosabban, legjutányosabban és a leg-
messzebb menő kívánalmaknak
megfelelően teljesíteni képes va-
gyok. A legegyszerűbb- és leg-
diszesebb könyvkötészeti munká-
latokat, szalagfelirat, aranyozáso-
kat s e nemű díszmunkákat
teljesítem s a n. é. közönség pártolását
tisztelettel kérem:

FIGULI ANTAL.



Hitelt nyujtok

1—2—3 évre (kamat nélkül); városok, községek, me-
gyék, vízszabályozó társulatok, mérnöki hivatalok,
szövetkezetek, nagyobb uradalmak s más hitelképes
testületeknek.

A hitelnyújtás szőlővesszőre és borra nem vonatkozik.

Kiváló szerencse Töröknél! Felülmulhatlanul

kedvez főuradánknak a szerencse. Rövid idő alatt 12 millió korona nyere-
mény-
nél többet fizettünk nagyrabecsült vevőinknek; csak a legutóbbi 5 hónapban a
3 legnagyobb nyereményt és pedig:
a 605.000 koronás nagy jutalmat az 57080. számú sorsjegyre,
a 100.000 „ főnyereményt a 74366. „ „
a 90.000 „ „ a 109780. „ „
és ezeken kívül még egyéb sok nagy nyereményt.

Ajánljuk ennél fogva, hogy a világ legesélydúsabb osztálysorsjátékában
vegyen részt. — A most következő magy. kir. szabadalmazott 13. osztálysors-
játékban újból

110.000 sorsjegyre 55.000 pénznyeremény
jut és összesen egy hatalmas összeget,

14 millió 459.000 koronát
sorsolnak ki rövid 5 hónap alatt.

A legnagyobb nyeremény a legszerencsésebb esetben
1.000.000 korona.

Továbbá 1 jutalom 600.000, 1 nyeremény 400.000,
1 a 200.000, 2 a 100.000, 1 a 90.000, 2 a
80.000, 1 a 70.000, 2 a 60.000, 1 a 50.000,
1 a 40.000, 5 a 30.000, 3 a 25.000, 8 a 20.000,
8 a 15.000, 36 a 10.000 korona és még sok egyéb;
összesen 55.000 nyeremény és jutalom 14.459.000
korona összegben.

Az I. osztályú sorsjegyek tervszerű árai:

$\frac{1}{8}$ eredeti sorsjegy frt — 75 v. kor. 1.50; $\frac{1}{4}$ eredeti sorsjegy frt 1.50 v. kor. 3.—
 $\frac{1}{2}$ „ „ „ 3.— „ „ 6.—; $\frac{1}{1}$ „ „ „ 6.— „ „ 12.—

A sorsjegyeket utánvétel vagy az összeg előzetes beküldése ellené-
ben küldjük.

Hivatalos tervezet díjtalanul. Megrendeléseket eredeti sorsjegyekre kérünk
folyó évi november hó 19-ig

bizalommal hozzánk beküldeni, miután a huzás e napon kezdődik.

TÖRÖK A. és T^{SA}

BANKHÁZA BUDAPEST.

Hazánk legnagyobb osztálysorsjáték-üzlete.

Főuradánk osztálysorsjáték-üzletei:

Központ: Teréz-körút 46/a I. fiók: Váci-körút 4/a.

II. fiók: Múzeum-körút II/a. III. fiók: Erzsébet-körút 54/a.

Rendelőlevél levágandó. T R K A. ÉS TÁRSA bankháza Budapest.

Kérek részemre
tervezettel együtt küldeni.

I. oszt. m. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos

Az összeget korona összegben) utánvételezni kérem
postautalvánnyal küldöm.) A nem tetsző törlendő
mellékelem bankjegyekben (bélyegeken.))

Pontos cím.

Minden vevő jogosítva van az árut (eredeti csomagolásban) az alant említett
intézetben (Wien IX.) díjmentesen megvizsgáltatni.

Az első Triesti Cognac párlati intézet (Destillerie.) CAMIS és STOCK
BARCOLÁBAN TRIEST MELLETT ajánlja belföldi

GYÓGY-COGNAC-ját

mely francia módszer szerint készült és az általános ausztriai gyógy-
szerész egyesület kísérleti állomása ellenőrzése alatt áll.

$\frac{1}{1}$ palack 5 korona $\frac{1}{2}$ palack 2'60.

10 palack megrendelésénél 10% engedmény.

Petrozsényben kapható Klein Mór örökösei fűszerkereskedésében.

Minden vevő jogosítva van az árut (eredeti csomagolásban) az alant említett
intézetben (Wien IX.) díjmentesen megvizsgáltatni. 43—52

Ny. Figuli Antal gyorssajtóján Petrozsény.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.